## 万葉集に現れた古代信仰

――たまの問題――

折口信夫 青空文庫

万葉集に現れた古代信仰といふ題ですが、 それ で極めて狭く限つて、 只今はたまに関して話してみます。 問題が広過ぎて、とりとめもない話になりさう

我々が、 万葉集で お考へになるでせうが、 玉といへば、 つの別の立場を作るのも、 神道の認識を改めねばならない時に当つて、 「玉何」 光りかゞやく美しい装飾具としての、 と修飾の言葉としてついてゐるのは、 多くの場合、それは昔からの学者の間違ひの伝承です。 思索上のよい稽古になると思ひます。 鉱石の類をお考へになるでせう。 それと関係の深 その美しさを讚美した言葉だ、 いたまについての考 万葉集に、 又 と

粉滷の海にかづく鳥。 玉かづきいでば、 わが玉にせむ(三八七〇)

文学的な動機で作つたものが少くて、もつと外の動機 ものですが、 といふ歌があります。 で作つてゐるのです。 これなども文学的に言へば、大きに失望させられる歌です。 おなじ万葉集でも「寄物陳思」の歌は、 此歌の意味は「粉滷の海にもぐつて、 ――ひつくるめて言へば、 概してつまらない歌が多い 餌をあさつてゐる鳥 併し、 信仰 昔の歌は 的 な

に考へてみ いふ ので、 そ の鳥が、 Ć 誰が見ても、 潜グ 古代人の饗宴の歌だと言ふことは思ひ浮びます。 つて玉を取り出 すぐ何、 かもつと奥の方の意味が して来たら、 お ñ は、 あり その玉を自分の玉にしようよ」 相な気が ます。 極 と 凡

決出 年齡 なりませう。 は 人に 饗宴をし づきいでば」は、 り込んで行つて、 ようといふ事 時 訣 颯 訣る I) 来るものでなければならないのです。 も、 Œ 爽たる生活に、 < 訣ではあ てゐるといふやうな場合です。 身分もまちく vi によって、 0) 「かづく」 っです。 りません。 もぐつて玉を取つて来たら、 又もぐり出て来るとい 遊ば この海には、 といふ事は、 列 でせうが、 座 しめたものでした。 昔の 0) 人 人の間 々 玉が 0) およそ同じ程度の 水 興 に だけに訣 その席 つた過程を含んだ言葉になります。 味をそゝつてゐるので、 沈 併 潜るといふ事ですが、 んで居相だ。 で歌は といふ事です。 昔の つ た知識を詠 人に訣 れ 知識を持 る歌 それを自分の玉とし うた歌が ば、 かういふ詞が、 んだ歌ほど、 つた同時代 獲も つまりた 列 だからとい 席 のを得る 0) 海 人 辺 0) Þ 今人 だ の饗宴 て装身具  $\mathcal{O}$ 人 か 為に つて、 知 々 古人をして、 が ら 0) 識 集 知 0) 今の 玉 歌 に 識 も つ ぐ か 解

万葉集に限つたことではなく、 平安朝の民謡の中にも、 玉が海辺に散らばつてゐる様に歌 ば

で表してゐたのです。

が習 りま いふ を歌 は 特質を持つてゐる人は、 持つた人が、 たのです。 をさういふ 得て来る様に はうんとあ つてをり、 そ を歌 0) す も ものが沢 慣できまつてゐる。 つてゐる 作 から、 0) 闬 が つ 。それ をいふ 又霊 風 あ ります。 てゐ 皆簡 特 言つてゐ 山あります。 ります。 に歌ふのには別 のではありません。 は、 る 魂 .殊な場合に出会ふ事の出来る経験から来るものなのです。 単に のです。 0) のだらう、 我々 在り所を始終探してもゐます。 又世 るが、 興味を感じる事が 玉だの、 我 の 蕳 さうして、 様 此は我々の経験には無い事だけれど、 そして又、 々には認める事 の人はさう信じてゐる様です。 誰もそれを信じてゐたと思つては、 其に幾分誇張を加 な平凡な生活の中から得られる経験でなくて、 0) 原因があつて、 海 かういう場合、 の鳥だの、 機会に適当な題材が その霊魂の入るべきものをも、 出来るのです。 Ò 出来ぬ 島 その上に、 へて歌 の遠望だのと、 あゝ 神霊 日本人は霊魂をたまといひ、 いふ場合といふ風に、 つたのだらうと思は ~あり、 鳥や海・ のあ 類型を襲うて歌ふ習慣が けれども、 り場所をつきとめる 列座 約 人がもぐつて、 本とうに阿古屋貝かアコヤ , , 束的な、 けない 0) 人の これは昔 たまといふ同じこと 知つ のです。 れ つま も 特殊な Ō 歌 る i) 容易 を作 位、 た 0 > 能 類 V たましひ 唯、 ひ方と 力を持 性 出 に玉 が 宗教的 型 る機会 玉 格を が 真 7 0) 来 玉 を あ 実 歌

が、 じ 精 この うに が  $\mathcal{O}$ 押 あ る 重 ま 凡 雨 霊 8 力 屡 要 神 る 0) 信 0) 流さ な から間違 か な 信 後 な 時 で は 仰 す。 条 が 0) 仰 0) つ 期 散 つ に です。 身に 来 れ た らば 件 だ きりとは考 無 は、 海 に る 岸 多 か 関 か で 7 日 宗 来て か 古代 は、 あ 這入らなけ 心な つてゐます。 ら、 つ 本 ら り、 教 7 威 我 0 つ ゐま たことを意味 る 歌に、 力あ 的 から近代 そ 何 人 々 だ さう か 0) るから、 々 経 a す。 てゐ ら見 か、 る霊 も、 印 験 した人 を、 海岸 象 れ えると、 こまで続 普通 一魂が 装身 常 ば、 ませ そ が そん と玉と 住 れ 平 と が、 時 いふ 々 その ん。 具 人にも認められる方が、 し な とは、 ĺ١ 7 が 其 0) 玉 てゐ 普通 分に 調 が あ 0) 昔 種 0) 玉 人 では は、 子 散 る 関 霊 は 0)  $\mathcal{O}$ に言ふ に、 て、 す 係 狂 布 0) 魂 内在する 人 を詠ん 信仰 的 です。 な 力強 は つ 0) してゐるやうに見えるのです。 それ か ζ あ か な神経だと言つてし 寄り れ り変つ l) 其を密接に考 と多少 1 これ 事 を発見する 其特 だもの か 機能を発揮 霊魂をつきとめる特 神ぎ が、 をつきとめてゆく考 常識 の信 てゐる。 殊事を、 0 宗教的 が 都合のよ 関係を持 多 的 仰 へてる なあ 0) 1 す 0) が、 元で、 さうでな 11 0) な自覚を持 る は、 V げ ま ろ 事 つてゐると考へ Ö 宗教 ま 処から、 は つらひをする ます 主と 異 此 出 U な物 な 場 た。 的 V 来 が、 が、 経 L たと 時 経 合も、 つ な さうした岩石 験 T が 期 た 験 1 即 を積 どうせ は と に が 玉 人 ば 事 遠く 信 7 石 も に 尊 海 々 は、 歌 る 岸 N 体 海 到 い だ 岸 で か 暴 ふ 達 7 た ま る は 人 や 玉 ま 風 0)

が、 ば、 が、 といふ二つを掛けた、 きむすめといふものがよく見えると言はれました。 或朝 なる程と、 人の形や、 忽然と海岸に現れた大汝・少彦名の 神 像 石 であつたことは、 人間の雷同性がこれを信じるやうになつて来ます。 人の顔を備へてゐる様に考へて行くのです。 しやれた呼び名だつたのです。 処女の意味と、 それと同じ事で、 我々の幼 名 高 い頃、 木 い大洗 さう見えると言 が 斉衡三年十二月 娘 京都辺で、 の姿に見える、 が 磯 が ず キ の神

の出

来事

で御存じの筈です。

とか、 もあるのです。 の貯蔵所としての玉といふ事を考へてみなければ訣らぬものが、装身具の玉になつた後に ふみすまるのたまです。だから、考古学の方で、玉の歴史を調べる前に、どうしても霊魂 牙だつたり、 てゐます。 日本の信仰では、 石全体を神と感じる様になつたのです。 特殊な美しさ・色彩 其代表的なものは石で、 角だつたりするものもあります。 古代には、単なる装飾とは考へてゐず、 霊魂が人間の体に入る前に、 ・形状を具へてゐるとか言ふ特徴のある物です。 その中で、 又、玉だと思つてゐるものゝ中には、 之を一つの紐に通しておくのが、 皆の人が承認するのは、 中 宿として色々な物質に寓ると考へられナカヤト 霊的な力を自由に発動させる場合 神の姿に似 神 像 石 カムカタイシ 古語 で言 の場 獣 る る 0

が

少

か

た

の

で

が あ つたに違ひないの っです。 併しそれは、 非常に神秘的な機会だから、 文字に記され

秘な べる 日本 そ 貯へて置く所として玉を考へ、又誘ひ出す為 ま ま 考へてゐ が示され Ō る れ 様に には、 もの 窮 0) か ら又、 玉 極 現れ なっ るし、 てい 狩 が音をたてゝ触 に感じてゐるのです。 0) 中 猟 収 ・ます。 た前 国 0 古 容場所は 古代 事 為 たま たのです。 に、 の霊 記 の発動する場合の深い聯想が 我 0) • 装飾具としての玉を讚める文学的な表現に同感 々 日本紀や万葉集には、 玉をたゝへる詞章 のありかで、 なら何でもな それに適当する人間 れ合ふ時、 それを 中 ともと言ふ音が、 から霊魂が出て来ると信じてゐ い音だけれど、 「瓊音もゆらに」という風<sup>ヌナト</sup> 玉が の肉 の神秘な行事が行は つまり玉が含んでい 体なのです。 ありますから、 触れ合ふ音に対する、 たまとの関係を示してゐるやうです。 昔の人は、 其所 る霊魂をたゝへ れま に表 その音を非常 玉を通し ^ して、 した。 たの 収まる迄に、 現してゐます。 古人 です。 て霊 喜悦 の微 手につけ に美 魂 る の情を 妙な 結 0) 所 詞 局 たいいたがある 感覚 Š み 在 す 陳 た 神 を

ういふ所から起つて来る意味の上の錯覚が、

かう言ふ

信仰

が合体して、

万葉集には、

中途半端な表現をした歌が沢山

あ

ります。

z

新しい表現を展いて来たものが沢山あります。

が

多く

て

あ

かう言ふことも知らなければ、 古い詞章の意義は訣らないのです。

あも刀自も づらの中に交へて纏かうやうに、 お つかさんが玉であつてくれゝばよい。それをとつておいて、 玉にもがもや。 戴きて、みづらの中に、 玉であつてくれゝばよ あへ巻かまくも 何時も頭のみ (四三七七)

月日夜は 月日や夜はとほり過ぎて行くけれども、 過ぐは行けども、 母 父 が 玉の姿は、わすれせなふも(四三七八) 父母のたまの如き姿は、忘れない事

よ。

すが、 は、 の歌です。 父母の円満な姿を、 うした習慣が変じて別の歌になつて出てゐるのです。家に居る人が、自分のたまの一部分 父母の霊魂の一部を、旅に持つて行つて、自分の守りにしようと考へてゐるのと、 へて、旅行者に持たせるのは、古代日本では主に愛人か、妻がする形式になつてゐま 沖縄では、最近まで妹や姪・女いとこのする事だつたのです。 一つは、 みづらの中に入れようと言ひ、一つは直接に讚へてゐるのだが、 「玉のすがた」と言つたので、其と同じ様で、一歩進めてゐるのが前 この二首は、 親の生 結局 z

身 に推 ら、 の霊を分割する信仰から出てゐると言へます。 玉になり、 移してゐる事が訣りませう。 信仰上の現実が、 それを通り越して、 装身具の玉として身につけて行きたいと言ふ、文学的 後の歌にしても、 父母の姿そのものをほめて、 前の歌は、 自分の身体に添へて行く父母 母の霊魂を身につけて行きた 玉と感じてゐるの 0) です。 霊 な表 魂か 現

人言のしげきこのごろ。 人の に纏きつけておいて、 評判がうるさい此頃だ。 玉ならば、 常に離さないで暮して、こんなにこがれないで居られ 手に纏きもちて、恋ひざらましを(四三六) あの愛人が玉だつたら、人目につか な **,** , 、様に手

たらうのに……

ます。 に多いのです。 いふ風に、結んでゐる。 あらむと思ふ」と単純にあるべきのが、まう一つ別な方に進んで、 この歌は、 首の内容は、 表現が二つに別れて、 かういふ言ひ方をするのは、 「あもとじも」の歌と同じ事を言つてゐるのです。 かうした表現は、万葉集の歌の悪い 気の多い言ひ方をしてゐます。 まう一つ前に、 霊魂なら、 方面を示してゐることになり 五句が 「恋ひざらましを」と ある点すぐ自由に 「手にまきもちて この類型は 非

が、 信仰 分離したり、結合させたりすることが出来るといふ考へがあつたからの事です。その表現 霊の中心観念から装身具の玉に移つて行つても、 の推移が、 非常に影響してゐる事を考へなければなりません。 ついて廻るのです。 文字の上にも、

所が、 玉 の歌には、 まだ相当に訣らない歌があります。

沖つ波来寄る荒巌をアリソ 沖の方の波が来寄せる所の、岸の荒い岩石を、 やるあなたよ。 しきたへの枕とまきて、寝せる君かも(二二二、 枕の如く枕して、 柿本人麻呂) 寝ていらつ

母 死者の霊の荒びを和める為に、慰撫した歌ですが、まう一つ、大伴坂上郎女― -の作つた歌とつき合せて考へてみると、我々が既に忘却し去つた、 ある事が考へら 家持の叔

れます。

玉 主に玉はさづけて、かつ/" \もタマヌシ 枕と我は、いざ二人ねむ(六五二)

けり。 の魂が 味が は、 です。 て淋 が これ 枕と自分とだけでは、 くがあつた事を、 ふ事だけでは訣らない らるべ つ 嫁にや か は、 不足だが、 しくは思 き所 な 妹がこ枕」と言ふのは、 旅行とか、 あるといふ事なのです。 は 二人寝るといふ条件を、 いと、 つきり 自分の娘を嫁にやつた母 にか つた娘と私と、 「たまどこ」といふ言葉で表される条件が はなな ^ まあ、 詇 完全な二人寝ではな 外出 つた、 か れば、 考へに入れて解かなければ、 つたが、 やつと形だけ二人寝るといふ事になる さう思うて寝ようと言ふ意味です。 し又、 と思ひます。 ヮか といふのが 二人分を表すものはないが、 "つ/" 他 これからは、 もう魂がなくなつてゐる事を言つてゐ 其で完全な 完全には具備してゐない の場合、 の気持ちを詠んでゐるのです。 <u>\</u>も\_ いのです。 つまり、 「玉主に 死者 それが が 人なので、 の床 枕べ 解けるのです。 たまは授けて」 たま 此等の歌は訣らないのです。 に玉を置いておくのは、 出来ない の本来の持主にたまを授け 整 の時には そこへ自分を合せて二人となる これくらゐで二人寝てゐ 事を示してゐるのです。 つて来ます。 だから、 から、 これ といふ事なのですが、 ので、 玉を枕べに添へて置く。 枕と二人寝しようよと言 は 「かつ/〃 枕 唯 もつと何 るのです。 辺に玉を置くまじ 「たま」 今まで二人ねて そこに、その 床 か 特 0 外 莂 る つま のだと この 0) に 保管 な 場 向 z 意 居 ゼ 件

昔の人には、 人麻 呂の歌も、 これだけで霊魂がなくなつて死んでゐる事が訣つたのです。 本道なら、 枕に玉を置かなければならないのに、 岩の枕だけだといふので、

荒波により来る玉を枕に置き、 吾こゝなりと、 誰か告げなむ(二二六、 丹比真人某)

前 だと考へてゐたのです。併し、 私らの、そこで行きづまる事は、枕に這入つてゐる霊魂と、 秘な力を発揮して来ます。だから、その神事の時のたまと、 ゐなければならぬ霊魂とは、同じものかどうか、といふ事です。 るやうに言つたのです。 のでは、 これは、 へてゐました。それは、 の歌々を見ると考へられて来ます。 旅の死者と言ふ事になるから、 人麻呂の思ひに擬して作つたものと伝へてゐます。枕べに玉をおかずに寝てゐる 誰が彼女に告げたらうか、といふのです。 具備はしてゐるが、其は海辺の荒床だ。 神事を行ふ時、霊的な枕をすると、 枕のたまと人間の霊魂とは、 さうなると、この点はまだ、 「玉を枕におき」といふ風に、 深い関係にあるらしい 人間が生きてゐる上に持つて 平生、身体にあるたまとは別 たまが体に這入つて来て、 此までは、別のものと考 其処で行き仆れて寝てゐ 私にも疑問として残る 条件を具備 してゐ 神

になるでせう。

ことになるのです。

しか意味の訣らないものも沢山ありましたが、さうした点も追つて、 んな古代の信仰問題が訣つて来ると思ひます。 とにかく、かういふ風 に、 神 が 霊 人の霊・ 旅行中の霊魂と、 万葉集の歌にも、 霊魂を考へて行けば、 従来の研究では、 十分理会が出来る様 半 11 位 ろ

既に皆さんが正しいものと考へてゐる知識も、 題にならなかつた事を、 新しく問題にとりあげる必要があるといふ事を、 今は改める必要のある事、 今日はお話 そして今迄、 問

たのです。

## 青空文庫情報

底本:「日本の名随筆62 万葉 (二)」作品社

1987(昭和62)年12月25日第1刷発行

1996(平成8)年10月30日第8刷発行

底本の親本:「折口信夫全集(第九巻」中央公論社

選は底本では、「――たま [ 1955(昭和30)年12月発行

※副題は底本では、 「――たま [#「たま」に傍点] の問題----」となっています。

入力:門田裕志

2003年12月27日作成校正:多羅尾伴内

2011年10月22日修正

青空文庫作成ファイル・

ました。入力、 このファイルは、インターネットの図書館、 校正、制作にあたったのは、 ボランティアの皆さんです。 青空文庫(http://www.aozora.gr.jp/) で作られ

## 万葉集に現れた古代信仰

――たまの問題――

2020年 7月17日 初版

## 奥 付

発行 青空文庫

著者 折口信夫

URL http://www.aozora.gr.jp/

E-Mail info@aozora.gr.jp

作成 青空ヘルパー 赤鬼@BFSU

URL http://aozora.xisang.top/

BiliBili https://space.bilibili.com/10060483

Special Thanks

青空文庫 威沙

青空文庫を全デバイスで楽しめる青空ヘルパー http://aohelp.club/ ※この本の作成には文庫本作成ツール『威沙』を使用しています。 http://tokimi.sylphid.jp/